

ΕΣΤΙΑ

ΕΚΔΙΔΟΤΑΙ ΚΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΗΝ

Τόμος ΙΣΤ'.

Συνδρομή Ιταλίας: "Εν Ελλάδι φ. 12, ή τη Διαλογική φ. 20. — Αἱ συνδρομαὶ ἀρχονταὶ ἀπὸ Πλανουαῖς εἰποῦσαι εἴνε τετῆται. — Γραφεῖον τῆς Διεύθυνσις: 'Οδός Αγκίστρου. 21 Αύγουστου 1883

ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΔΙΚΕΦΑΛΟΥ ΑΕΤΟΥ

Εἰς οὐδένα εἶναι ἀγνωστον τὸ ἔθνικὸν ἐκεῖνο σύμβολον, ὁ δικέφαλος ἀετός, ὅπερ ἀφ' οὐ ἐπὶ τῶν Βυζαντινῶν ἔχομενά τις τῆς ἀντοτοικῆς αὐτοκρατορίας τὸ ὑπερήφανον ἔμβλημα, ὑπῆρχεν ἔπειτα δι' ἡμᾶς ποὺς Ἐλληνας κατὰ τοὺς μακροὺς αἰῶνας τῆς σιδηρᾶς δουλείας ὃς τις πολικὸς ἐν τῷ ζόφῳ ἀστήρ, πρὸς δινέλπιζον ἡτένιζε τὸ ἔθνος. Καὶ διὰ τοῦτο βλέπομεν τὸν δικέφαλον ἀετὸν καὶ ἐπὶ τῆς πατριαρχικῆς σφραγίδος καὶ εἰς τὰς μίτρας τῶν ἐπισκόπων καὶ ἐπὶ τῶν δικτυαλίων τῶν ἀρματωλῶν καὶ ἐπὶ τῶν τάφων πολλῶν ἐλληνικῶν οἰκογενειῶν!

Τις ἀγνοεῖ τὸ ἐν τῷ Διάκριτῳ Βαλκανίου ἐπιειδίον τοῦ γέρεω Διαμάντη, ὅστις ἐπιδεικνύει εἰς τοὺς συντρόφους τὴν πλάτην τοῦ ἀμυνοῦ καὶ ἔξηγει εἰς αὐτοὺς τὰ παραδίδειν σημεῖα; Μετὰ μικρὰν διακοπήν.

Ἀρχίζει πάλι ὁ γέροντας τὸ πρώτο διάδασμά του καὶ μεσὸν παραστῶν σύγνεφο τοὺς ἔκραξις νὺν ἴδοντες Οποῦ ἔσφύτρων πουλὶ ποῦχε διπλὸν κεφάλην... Πλατεῖα φτεραύγια ὀλάνοιχτα. Στή μια τὴν ἀπαλλήμη Βαστοῦν δίστομο σπαθί, καὶ μὲ τὴν ἀλλή σφίγγει Στέφανωμένον Σταυρό. Ολόγυρά του ἀγάθιδαις καὶ ἐπιμερώματα γλυκὰ καὶ ἔστερια καὶ λάμψη...

Καὶ κατωτέρω δὲ ἐν τῷ αὐτῷ ποιῆματι λέγει διάκονος:

— Ό κ. Σάθας: ἔξεδωκε ἐν τῷ Χρονικῷ τοῦ Γαλαξειδίου (σελ. 162) τὸν δικτυαλίδιθον τοῦ ἀρματωλοῦ Χρίστου Μηλιάνη ἐκ τῆς συλλογῆς τοῦ κ. Παύλου Λάζαρπρου. Εἰπει τοῦ δικτυαλίδιθου φέρεται κεχαραγμένον τὸ ὄνομα τοῦ κτήτορος, ἡ χρονολογία 1774 ἄνωθεν δὲ ἀετός, ὅχι ὅμως δικέφαλος. Ό κ. Σάθας προσεπιφέρει τὴν ἔξηση: «Καὶ ἐν τῷ δημοτικῷ ἄσματι τοῦ Λάζαρπρου Τσεκούρα μανφέρεται ὁ ἀετός. Μή ἄρα οἱ ἀρματωλοὶ ἀνειρεύθησαν τὴν ἀνάστασιν τῆς Βυζαντινῆς αὐτοκρατορίας, τῇ δόποις τὸ σύμβολον ἔφερον?» — Επει τάφων ἀθηναϊκῶν οἰκογενειῶν, ἐν τῇ μονῇ τῆς Καστανιάς, εἴναι κεχαραγμένος δικέφαλος ἀετός καὶ ἀλλαχοῦ δὲ οὐχὶ σπανίως εὑρίσκεται ἐπὶ τάφων τὸ βυζαντινὸν σύμβολον — Τὸ μὲ ἀνοικτὸς τὰς πτέρυγας γνωστὸν πτηνὸν, τὸ ἐπὶ τοῦ ἄκμανθος τῶν ἐκκλησιῶν, ἐφ' οὗ τίθεται τὸ Εὐδαγγέλιον, δὲν φέρει πάντοτε καθαρός τοὺς χαρακτήρας ἀετοῦ καὶ δύναται τὶς νὰ τὸ ἐκλάθῃ καὶ ὡς περιστεράν, δῆπος δήποτε νομίζουμεν δὲν ἔχει τὶ κοινόν πρὸς τὸ ἔθνικὸν σύμβολον τῆς αὐτοκρατορίας, ἀλλ' ὅτι εἴναι μάλλον ὠραιόσμενος τύπος ἀναλογείου. Σημειώνουμεν ὅμως ὅτι καὶ τοῦτο τὸ πτηνὸν εὑρίσκεται ἐνιακοῦ (ώς ἔντισιν ἐκλησίας τῆς Κερκύρας) δικέφαλον.

... Στὸν κόρφο κρεμαστένο οποίος μοῦ φάξη τὸ κορμὶ, θαῦρη τὸ φυλαχτό μοῦ... Μοῦ τὸλει: βίξει στὸ λαμπὸν ἡ μάνα μου τὴν γύχτα 'Στὸ μανστήρι τὸ 'Αγία Γεννινοῦ... Θέων τὸ δαχτυλίδι, Θέλω νὰ μείνη μαρτυρίας τὸ χέρι τὸ δεῖξ μου, Νὰ μὲ γνωρίσῃ δὲ 'Ομερόπατας. Μίκει θαῦρη γραμμένη Τὴν πίστη μας 'ένα Σταυρό, τάνειρο, τὴν ἐλπίδα Σ' ἔνα δικέφαλο πουλί... Τοῦπε θεός θα γένη...

Τούτου λοιπὸν τοῦ συμβόλου τὴν ιστορίαν δι' ὀλίγων καὶ ἔνευ πολλῆς μεσαιωνολογικῆς ἐπικουρίας, ἀμαθέστερον καὶ σαφέστερον, ηθελήσκωμεν νὰ γράψωμεν χάρι τῆς 'Εστιας, ἀδιάφορον πάθειν λαβόντες τὴν ἀφορμήν.

Αφ' ὅτου οἱ ἀνθρώποι εἰς διακεκριμένας κοινωνίας χωρισθέντες ἥρχισαν καὶ νὰ ἐρίξωσι καὶ νὰ μάχωνται πρὸς ἀλλήλους, ἥσθισθνησαν φυσικῶς τὴν ἀνάγκην νὰ ἐπινοήσωσι καὶ σύμβολά τινα ἐν τοῖς πολέμοις, περὶ δὲ νὰ συναθροίσωνται. Ως τοικύτα δὲ σύμβολα ως ἐπὶ τὸ πλείστον ἐλήφθησαν. Ζώων ἢ πτηνῶν εἰκονίσματα: εἴναι δὲ φυγερὸν ὅτι μεταξὺ ὅλων τῶν ἀπὸ τῶν πτηνῶν ληφθέντων συμβόλων, ἔμελλε νὰ πρωτεύῃ τοῦ ἀετοῦ τὸ εἰκόνισμα, «διὰ τὸ βασιλικὸν εἴναι τοῦτο τὸ ζῷον καὶ τοῦ Διός ἀξέιον», ως λέγει ο Διόδωρος δικαιολογῶν τοὺς ἐν Αίγυπτῳ Θηβαίούς, διάτι ἐτίμων τὸν ἀετόν. Τοιούτον δὲ σημεῖον ἀναφέρεται ὑπὸ τοῦ Εενοφῶντος ὅτι εἴχεν ἥδη ἐν χρόνοις παλαιτάτοις ὁ μέγας τῆς 'Αστιας κατακτητὴς Κύρος, ὁ πρεσβύτερος: «ἡν δὲ αὐτῷ τὸ σημεῖον ἀετὸς χρυσοῦς ἐπὶ δόρατος μακροῦ ἀνατεταμένος», παρέμεινε δὲ παρὰ τοῖς Πέρσαις ὁ χρυσοῦς ἀετός, διότι καὶ κατὰ τοὺς χρόνους, καθ' οὓς ἐμάχητο πρὸς τὸν ἀδελφὸν ὁ γεώτερος Κύρος, τὸ αὐτὸν βασιλείου σημεῖον ἦτο ἐν γρήσει ως μανθάνομεν ἐπὶ τῆς 'Αραβάσεως.

Περὶ τῶν Ἑλλήνων δὲν γίνεται που μνεία ἐν ποτε μετεχειρίσθησαν ως πολεμικὸν σύμβολον καὶ τὸν ἀετὸν μεταξὺ τῶν ἀλλων σηματῶν καὶ συμβόλων, ὃν ἔτυχε νὰ κάμωσι χρῆσιν καὶ περὶ ὃν δὲν εἴναι τοῦ παρόντος νὰ εἴπωμεν. 'Αλλ' οἱ Ρωμαῖοι ὅμως εἴναι οἱ κυρίως καὶ κατ' ἔσοχήν ἀγαπήσαντες ἐκεῖνο τὸ ὅμοιώματα, ὅπερ ἀπλούν δὲν τὸ κατ' ἀρχὰς στρατιωτικὸν σημεῖον κατήντησεν ἔπειτα μὲ τοῦ χρόνου τὴν πάροδον νὰ γείνη ἀληθές καὶ πραγματικὸν ἔθνοςημόν, μάλιστα παρὰ τοῖς Βυζαντινοῖς.

Παρὰ τοῖς Ρωμαίοις ἦτο τὸ πρῶτον ξύλινος ὁ ἀετός, ἔχρησίμευε δὲ ὡς σημεῖον διακριτικὸν τῆς σπείρας ἢ ἐκατοστύος, καθ' οὓς χρόνους ἵσχυεν ἐν τοῖς στρατεύμασιν αὐτῶν ἡ κατὰ σπείρας τάξις. Τότε δὲ διεκρίνοντο ἀπ' ἀλλήλων αἱ σπείραι δι' εἰδικῆς σημαίας, καὶ ἀλλαι μὲν σπείραι εἶχον ἕπποι ἀπεικασμα, ἀλλαι βοὸς ἢ ἄλλου ζῷου καὶ ἀλλαι ἀετοῦ. Ἀλλ' ὁ Μάριος ἐπὶ τῆς β' αὐτοῦ ὑπατείας μεταβαλὼν καθ' ὅλου τὰ στρατιώτικὰ καὶ ἀντὶ τῆς κατὰ σπείρας τὴν κατὰ κορότεις τάξιν εἰσαγαγών, ὥρισεν ὡς διακριτικὸν σημεῖον τῆς λεγεώνος, ἐκ δέκα κοόρτεων ἀποτελουμένης, ἀργυροῦν ἀετὸν κρατοῦντας κεράunους χρυσοῦς εἰς τοὺς ὄνυχάς του. Ἐπὶ δὲ τῶν αὐτοκρατόρων οἱ ἀετοὶ κατεσκευάσθησαν χρυσοῖ, ἀλλ' ἀνένευκεν κεραυνῶν. Εἶχον δὲ διαφόρους στάσεις οἱ τῶν λεγεώνων ἀετοὶ πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦ νὰ διαστέλλωνται αὐται ἀπ' ἀλλήλων διὰ τῆς διαφορᾶς τῶν συμβόλων, καὶ ἀλλοὶ μὲν ἡσαν ὅρθιοι, ἀλλοὶ καθήμενοι καὶ ἀλλοὶ ἀλλως, πάντοτε ὅμως μὲ ἀναπεπταμένας τὰς πτέρυγας. Δὲν εἶναι δὲ ἀπίθανον νὰ ἔχωσιν ἀρχῆθεν παραλάθειοι οἱ Ρωμαῖοι τὸν ἀετόν, ὅπως καὶ τόσα ἀλλα σύμβολα, παρὰ τῶν Τυρρηνῶν ἀναφέρεται τούλαχιστον ὅτι μεταξὺ τῶν βασιλικῶν ἐμβλημάτων, τὰ ὅποια ἔκ τῆς Ἐπερουρίας παρέλασθον οἱ Ρωμαῖοι, ἦτο καὶ τὸ σκῆπτρον μετ' ἐλεφαντίνου ἀετοῦ.

Ἐφ' ὅσον χρόνον διετηρήθησαν ἀκμάζουσαι αἱ ῥωμαϊκαὶ λεγεώνες, διετηρήθησαν καὶ οἱ ἀετοὶ ὡς σύμβολα αὐτῶν καὶ ἐπὶ Οὐαλεντινιανοῦ δὲ τοῦ Β' ἀκόμη, κατὰ τὸν δ' ὅγλαδὴ αἰῶνα, ὅτε ὁ στρατὸς ἀπετελεῖτο σχεδὸν ὀλοσχερῶς ἐκ βαρθάρων, ἐξηκοιλούθουν νὰ ὑφίστανται ὡς σημεῖα στρατιώτικὰ οἱ ἀετοὶ, ὡς ῥήτῳς μαρτυρεῖ ὁ Οὐεγέτιος, συγγραφεὺς ἀκμάσσας περὶ τὰ τέλη τοῦ δ' αἰῶνος, ἐν τῷ Περὶ τῶν στρατιώτικῶν βιβλίῳ του. Ὁτε δὲ παντάπασιν ἐνεκρώθη ὁ στρατιώτικὸς βίος, ὁ ἀετὸς παρέμεινεν εἰς ἀμφότερα τὰ κράτη, τό τε ἀνατολικὸν καὶ τὸ δυτικὸν, ὡς αὐτοκρατορικὸν σύμβολον. Καὶ περὶ μὲν τῆς γενομένης μεταβολῆς τοῦ συμβόλου τοῦ ἀνατολικοῦ κράτους ἦτοι τοῦ Βυζαντινοῦ, θὰ εἰπωμεν εὐθὺς τὰ δέοντα, ἐν δὲ τῇ Δύσει, ἀμα τῇ ὑπὸ τῶν βαρθάρων γενομένῃ καταλύσει τῆς ῥωμαϊκῆς ἀρχῆς (476) ἐξηρχανίσθησαν καὶ οἱ ἀετοί.

Οἱ Κάρολος ὁ μέγας ἴδρυσας τὴν ἀγίαν γερμανικὴν αὐτοκρατορίαν καὶ γενόμενος οὗνει διάδοχος καὶ κληρονόμος τῶν αὐτοκρατόρων τοῦ δυτικοῦ ῥωμαϊκοῦ κράτους φυσικὸν ἦτο νὰ προσλάθῃ καὶ τὸ παλαιὸν ῥωμαϊκὸν σύμβολον. Οὕτω ἀπὸ τοῦ ἐνάτου ἡδη αἰῶνος ὡς κυτοκρατορικὸν ἐν τῇ δύσει ἐμβλημα ἀναφαίνεται ὁ ἀετὸς μονοκέφαλος.

1. Ἀπεικόνισμα τῆς ἀρχαιοτάτης ἐραλδικῆς παραστάσεως τοῦ μονοκέφαλου γερμανικοῦ αὐτοκρατο-

"Οτε τῷ 823 ὁ βασιλεὺς τῆς Ἰταλίας Λοθαρίος μετὰ τῶν δύο ἀδελφῶν του ἐκίνησε τὸν πόλεμον κατὰ τοῦ πατρός των Λουδοβίκου τοῦ Ευζήνου, οὗοῦ Καρόλου τοῦ μεγάλου, ἔνεκα τῆς διανομῆς τοῦ κράτους, ἥρπασεν ἀπὸ τῶν ἐν Ἀκυΐσγράνῳ ἀνακτόρων τὸν ἐκεῖ ἀνακείμενον ἀετὸν ὃς δεῖγμα ὅτι εἰς αὐτὸν ἀνήκειν ἡ ὑπερτάτη ἀρχή. Τὸ γεγονός δὲ τοῦτο καὶ ἡ ἀλλως γνωστὴ χρῆσις τοῦ ἀετοῦ ὡς αὐτοκρατορικοῦ ἐν τῇ Δύσει συμβόλου ἀπὸ τοῦ ἐνάτου ἡδη, ὡς εἴπομεν, αἰῶνος, ἐλέγχει ἐσφαλμένην τὴν γνώμην τῶν λεγόντων ὅτι δῆθεν μετέδωκε τὸν ἀετὸν εἰς τὴν Δύσιν ἡ Θεοφανὼ, θυγάτηρ τοῦ Βυζαντίνου αὐτοκράτορος Ρωμανοῦ, συζευχθεῖσα τὸν αὐτοκράτορα τῆς Γερμανίας "Οθωνα τὸν Β', ὡς μνημόσυνον τῆς αὐτοκρατορικῆς αὐτῆς καταγωγῆς, διότι ἡ Θεοφανὼ, νεωτάτη τὴν ἡλικίαν, ἔφθασεν εἰς Ρώμην, ὅπου ἐτελέσθη ὁ γάμος αὐτῆς μετὰ τοῦ "Οθωνος, τῇ 14 Απριλίου 972, τούτεστι περὶ τὰ τέλη τοῦ δεκάτου αἰῶνος.

Τὸ αὐτοκρατορικὸν σύμβολον λαβόντες καὶ οἱ μεγάλοι ὑποτελεῖς μετέδωκαν αὐτὸν εἰς τὰ Ἰδιαὶ Κράτη, καὶ πρῶτον μὲν οἱ μαρχίωνες τοῦ Βρανδεσβούργου καὶ οἱ δοῦκες τῆς Σαξονίας, ἐπειτα δὲ καὶ ἀλλοὶ πολλοὶ μικότεροι ἡγεμόνες καὶ πόλεις ἐλεύθεραι ὑπαχόποτε πρὸς τὴν αὐτοκρατορικὸν σχετιζόμεναι, δι' ὃ βλέπομεν τὸν ἀετὸν ἐπὶ τῶν σημάτων τῆς Πρωσίας (λαβούστης παρὰ τοῦ Βραδεσβούργου), τῆς Σικελίας, τῆς Σαρδηνίας, τῆς Γενεύης, τῆς Μοδένης καὶ ἀλλων. Οἱ ἀετοὶ οὖτοι ἐτήρησαν τὸ χρῶμα τοῦ αὐτοκρατορικοῦ, μαίρου ὄντος (πλὴν τοῦ τῆς Πολωνίας, διτις ἔνεκα παλαιῆς ἐγγωρίου παραδόσεως εἰναι λευκός) καὶ τὸ μονοκέφαλον σχῆμα. Καὶ ὅτε δὲ ὁ αὐτοκρατορικὸς ἀετὸς ἐγένετο ἀπὸ τοῦ δεκάτου πεμπτοῦ αἰῶνος, πιθανώτατα ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Σιγισμούνδου (αὐτοκρ. 1414-1437), κατὰ μίμησιν βεβαίως τοῦ Βυζαντίνου, δικέφαλος¹, οἱ τῶν ὑποτελῶν ἐμειναν μονοκέφαλοι. Διὰ τοῦτο, τὸ σημερινὸν αὐτοκρατορικὸν τῆς Γερμανίας σύμβολον, ὅπερ εἶναι κυρίως τὸ πρωσικόν, ἔχει τὸν ἀετὸν μὲ μίαν κεφαλὴν, ἐν ώρᾳ Αὔστρια, ἡτις διετήρησε τὸ παλαιόν τοῦ Αψοβουργικοῦ οἴκου ἐμβλημα, τὸν ἔχει δικέφαλον.

Ἐκ τῶν ἀετοφόρων σημάτων προσῆλθον καὶ τὰ πολλὰ ἀετοφόρα ἱπποτικὰ τάγματα. Οὕτω λ. χ. τὸ παλαιότατον Τευτονικὸν λεγόμενον τάγμα, τὸ ἰδρυθὲν τῷ 1148 ἐν Ιεροσολύμοις, εἶχε τὸν ἀετὸν ὡς ἐμβλημα, ἐπειτα δ' ἔχομεν

ρικοῦ ἀετοῦ δύναται τις νὰ ἰδῃ ἐν τῇ τοῦ Slacke "Γερμανικὴ Ιστορίᾳ" τμ. Α', σελ. 530.

1. Τοις ἀρχαιοτάτου δικεφάλου αὐτοκρατορικοῦ τῆς Γερμανίας ἀετοῦ ἀπεικόνισμα ιδὲ ἐν τῷ ῥηθέντι βιβλίῳ τοῦ Slacke, τμ. Α', σελ. 685. Εἶναι μαῦρος ὁ ἀετὸς καὶ δὲν κρατεῖ εἰς τοὺς ὄνυχας οὔτε ἔιφος οὔτε σφαραν-

τὸν Λευκὸν Ἀετὸν τῆς Πολωνίας (14 αἰῶνος), τὸν Ἐρυθρὸν Ἀετὸν τῆς Πρωσίας (μέσ. 17 αἰῶνος) καὶ τὸν ὑπὸ τοῦ Φρειδερίκου τοῦ Α' ἰδρυθέντα Μαύρον Ἀετόν. Καὶ τὰ ῥωσικὰ δὲ ιπποτικὴ τάγματα τοῦ Ἀγ. Ἀνδρέου καὶ τοῦ Ἀγ. Ἀλεξάνδρου Νέστηη ἔχουσιν ὡς αὐτῶς ἀετοὺς ἐνεκα τοῦ αὐτοκρατορικοῦ τῆς Ρωσίας συμβόλου, περὶ οὗ θὰ εἴπωμεν κατωτέρω. Καὶ αὐτὴ δὲ τῆς Ἀμερικῆς ἡ μεγάλη δημοκρατία ἔλαβεν ὡς σύμβολον τὸν ἀετόν, ὃν κατέστησε καὶ ἐμβλημα τοῦ ιπποτικοῦ τάγματος τοῦ Κιγκινάτου, ὅπερ ἐπὶ μικρὸν χρόνον διατηρηθὲν κατέπεσεν ἐπειτα καὶ κατηργήθη. Κατὰ μίμησιν δὲ τῆς Ἀμερικανικῆς Συμπολιτείας καὶ ἀλλα τῆς Νοτίου Ἀμερικῆς πολιτείαι παρέλαβον τὸν ἀετόν. "Ἄν δέ τις λαβῇ πρὸ ὄφθαλμῶν ὅτι καὶ ἡ Γαλλία μετὰ τὴν εἰς αὐτοκράτορα ἀνάρρησιν τοῦ μεγάλου Ναπολέοντος εἶχε λαβεῖ τὸν ἀετὸν ὡς ἐθνόσημον, ὅτις ἀετός καὶ πάλιν ἐπὶ τοῦ Ναπολέοντος Γ' ἀνεφάνη, θὰ ἴδῃ ὅτι ὁλιγιστα σχετικῶς Κράτη δὲν μετεγχειρίσθησαν τὸ σύμβολον ἐκεῖνο, ἐκ δὲ τῶν μεγάλων Κρατῶν μόνη ἵσως ἡ Ἀγγλία.

"Ἐν δὲ τῇ Ἀνατολῇ ἡτο μὲν πάντοτε αὐτοκρατορικὸν, ὡς εἴπομεν, σύμβολον ὁ ἀετός, ἀλλ' ἀπὸ τοῦ Κωνσταντίνου τοῦ μεγάλου κυρίως στρατιωτικὴ σημαία ἡτο τὸ Λάδαρον, ὅπερ ἡτο ἐπίμηκες καὶ εἰς δύο ὅξεις γωνίας βραδύτερον λῆγον πορφυροῦν ὑφεσμα (φλάμπουρον) κρεμάμενον ἀπὸ κερκίας ὅριζοντιας προσηρητημένης εἰς τὴν κορυφὴν δόρατος, ὅπως περίπου είναι σήμερον αἱ γυνασταὶ ἐκκλησιαστικαι σημαῖαι. Είχε δὲ τὸ λαζαρον ἀντ' ἀετοῦ σταυρὸν μετὰς λέξεις «ἐν τούτῳ νίκα» ἦ, κατ' ἀλλούς, λατινιστὶ «*hoc signo vinces*». Βραδύτερον ἀντὶ τοῦ σταυροῦ ἀνεγράφετο εἰς τὸ λαζαρον τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ τὸ μανόγραμμα ἢ καὶ εἰκόνες ἀγίων. Ἀναφέρεται μάλιστα ὅτι ὁ αὐτοκράτωρ Ἀλέξιος ὁ Κομνηνὸς ἔσχεν ὡς σημαίαν στρατιωτικὴν τὸν μανδύαν τῆς Παναγίας, ὃν καὶ ἀπώλεσε φεύγων τοὺς διώκοντας αὐτὸν πολεμίους. Οἱ Ιουλιανὸς ὁ Ηρακλάτης φάνεται ὅτι ἀντικατέστησε πάλιν δι' ἀετοῦ τὸν σταυρὸν ἐπὶ τοῦ λαζαρον, ἀλλ' ἐπειτα ἐπεκράτησαν πάλιν ἐπὶ τῶν σημαῖων τὰ θρησκευτικὰ σύμβολα, ἐξηκολούθησε δ' ὁ ἀετός νὰ είναι σύμβολον αὐτοκρατορικόν. Ὁθεν συχνὴ μνεία γίνεται ἀετῶν καὶ ἀετοποιῶν παρὰ τοῖς Βυζαντινοῖς συγγραφεῦσιν ὡς κοσμούντων τὰ ἐνδύματα καὶ τὰ ἐπιπλα τὰ αὐτοκρατορικὰ καὶ τὰ παλάτια καὶ ἀλλα κτίρια. Οὐδεὶς δ' ἀγνοεῖ ὅτι ὅταν ὁ Μεγαλεὺς ὁ Πορθητής διέταξε νὰ γείνη ἔρευνα ἵνα ἀνευρεθῇ μεταξὺ τῶν πτωμάτων τῶν προμάχων τῆς Κωνσταντινουπόλεως τὸ πτώμα τοῦ μάρτυρος βασιλέως, ἀνεγνωρίσθη ὁ νεκρὸς τοῦ Κωνσταντίνου ἐκ τῶν ἀετοφόρων αὐτοῦ πεδίων καὶ ἐτάφη ἐπειτα εἰς τὸ μέρος, ὅπερ

πιστεύεται ὅτι καὶ νῦν εἰναι γυναστόν¹. Προφανῶς εὐφυολογεῖ ὁ Ἰταλὸς ποιητὴς Τζιστίνος (1478-1550), ἀνκυριθῶς λέγων ὅτι ἀπὸ τῆς ἐπὶ τοῦ μεγάλου Κωνσταντίνου μεταφράσες τῆς πρωτευούσης τοῦ κράτους εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν ἐπεκράτησε νὰ ἀπεικάζηται δικέφαλος ὁ αὐτοκρατορικὸς ἀετὸς ἵνα τάχα δηλωθῇ ὅτι δύο κεφαλαῖς, τὴν Ρώμην καὶ τὴν Κωνσταντινούπολιν, εἴχεν ἡ ἐνιαία ὁμοιαίη αὐτοκρατορία. Εἰναι δ' ἀπεναντίας ιστορικῶς βέβαιον ὅτι ὁ ἀετὸς δὲν ἔγεινε παρὰ τοῖς Βυζαντινοῖς δικέφαλος παρὰ μόνον ἀπὸ τῶν Κομνηνῶν καὶ ίδιως ἀπὸ τῶν Παλαιολόγων.

"Ο μακαρίτης Γ. Χρυσοβέργης² θέλων νὰ ἀποδείξῃ ὅτι ὁ σωζόμενος πατριαρχικὸς θρόνος δὲν είναι δυνατὸν νὰ είναι τοῦ δεκάτου αἰώνος παλαιότερος, ὅρθις λέγει ὅτι ὁ «σωζόμενος θρόνος φέρει ἐπὶ τῶν ἐμπροσθίων δύο στύλων σαμβυκτίνους ἀετούς δικεφάλους ἡ μᾶλλον διχοτόμους³, ἐξ οὐ ἀποδεικνύεται ὅτι ὁ θρόνος χρονολογεῖται μετὰ τὸν δέκατον αἰώνα· διύτι ἀπὸ τῆς ἐποχῆς ταύτης καὶ κατωτέρω ἥρξατο νὰ χρησιμεύῃ ἐν γένει ὁ διχότομος ἀετὸς ὡς ἐμβλημα ἐπὶ τῶν αὐτοκρατορικῶν σημαῖων καὶ λοιπῶν σκευῶν καὶ ἐπίπλων, ἐν φ τὸ πρὸ τῆς ἐποχῆς ταύτης τοικύτα ἀντικείμενα ἡ φέρουσι μονοκέφαλον τὸν ἀετὸν ἢ τὸν σταυρὸν μόνον». Καὶ είναι μὲν, ὡς εἴπομεν, βέβαιον ὅτι μετὰ τὸν δέκατον αἰώνα καὶ δὴ ἀπὸ τῶν χρόνων τῶν Κομνηνῶν ἥρχισε νὰ γείνηται χρήσις τοῦ δικεφάλου ἀετοῦ, δὲν φάνεται ὅμως παντάπασι πιθανὴ ἡ γνώμη, ἣν καὶ ὁ μακαρίτης Χρυσοβέργης ἀπεδέχθη, ἀπὸ τοῦ πατριαρχικοῦ θρόνου λαβών ἀφορμήν νὰ πολυπραγμονήσῃ καὶ περὶ μονοκέφαλου καὶ δικεφάλου ἀετοῦ, ὅτι δηλαδὴ παρέλαβον τὸ περὶ οὐ ὁ λόγος σύμβολον οἱ Βυζαντινοὶ παρὰ τῶν πέριχ τοῦ Ἀλυος ἐγκαθιδρυμένων Περσομηδικῶν φυλῶν, αἵτινες μάλιστα εἰχον τοιοῦτον δικέφαλον ἀετὸν ὡς ἐμβλημα, οἷον τῷ ὄντι εὑρε καὶ ὁ Γαλλος Τεξίς ἐν ἀναγλύφοις τῆς ἐν Γαλατίᾳ παλαιιστὶ πόλεως Πτερίας, ἢ καὶ παρὰ τῶν Σελδούκων ἐν πολλῇ τιμῇ ἔχοντων ὅμοιόν τι μυθολογούμενον τερατῶδες ὄργενον, τὸν Χάγκανα. Τὸ πιθανώτερον είναι ὅτι οἱ Βυζαντινοὶ ἐδέχθησαν ἐκεῖνο τὸ σύμ-

¹. Ιδ. περὶ τῆς ταφῆς τοῦ τελευταίου Κωνσταντίνου Κ. Παπαρρηγοπούλου Ἰστορ. Ἐλ. "Ἐθνους τμ. ἑ, σελ. 460-461 καὶ Σ. Δ. Βυζαντίου Κωνσταντινούπολιν τμ. β', σελ. 1-12.

². Γ. Χρυσοβέργη "Ο ἐν τῇ μεγάλῃ ἐκκλησίᾳ δεσποτικὸς θρόνος κτλ.", Λθήνησι (τύποις Χ. Ν. Φιλαδελφέως) 1861.

³. Ο Χρυσοβέργης θεωρεῖ τὸν ἀετὸν ὅχι δικέφαλον, ἀλλὰ «διχοτομημένον καταρραχῆς καὶ κολλημένον κατ' ἀμφότερα τὰ ἡμίτομα ἐπὶ τὸν θυρεόν», διύτι, λέγει, δικέφαλος ἔπρεπε νὰ ἔχῃ τέσσαρας πόδας καὶ τέσσαρας πτερύγιας, ἀλλὰ δικέφαλος ος δὲν θὰ εἴπῃ διπλοῦς, ως τε δὲν βλέπομεν τὸν λόγον, δι' ον ὁ Χρυσοβέργης τὸν θέλει διχότομον.

ειλον ίνα τρόπου τινά πιστώσωσι τὰ δικαιώματα αὐτῶν ἐπὶ τῆς Ἀνατολής καὶ τῆς Δύσεως, τὰ όποια εἰκονικώς παρίσταντον αἱ δύο κεφαλαὶ καὶ δὲν εἶναι ἄγνωστον ὅτι πολλάκις οἱ ἡγεμόνες καὶ τὰ ἔθνη τότε δεικνύουσι πλειοτέρων προθυμίαν δι' ἔξωτερικῶν συμβόλων νὰ καταστήσωσι πασιδήλα τὰ οἰκδήποτε αὐτῶν δικαιώματα, ὅτε μάλιστα ἥθελε τύχει ἐξ ἀδυναμίας νὰ ἀπέγωσι πλειότερον τῆς προχυματικῆς τῶν δικαιωμάτων ἐκείνων ἔξασκήσεως, ὅπερ καὶ τότε συνέθη. Τοῦτο δὲ τὸν μετὰ τὸν δέκατον αἰώνα οὔτω διαμορφωθέντα ἀετὸν παρέλαβε κατὰ μίμησιν, διότι ἀλλοὶ λόγοι δὲν φαίνεται, καὶ ὁ αὐτοκράτωρ Σιγισμοῦνδος, ὃι δὲ ὁ Καρόλος Δ' ὡς λέγουσιν ἐκεῖνοι, οὓς ἡκολούθησε καὶ ὁ μακαρίτης Χρυσοβέργης, διότι ἐπὶ τῆς σφραγίδος τοῦ αὐτοκράτορος Βεγκεσλάου, διαδόχου τοῦ Καρόλου τοῦ Δ., φέρεται ἀκόμη ἐν θυρεῷ παρὰ τὴν κεφαλὴν τοῦ αὐτοκράτορος ἀετὸς μονοκέφαλος.¹

Δὲν κρίνομεν δὲ περιττὸν νὰ προσθέσωμεν ἐνταῦθα τὴν περιγραφὴν οἰκοσήμου τοῦ αὐτοκράτορος Ἀνδρονίκου τοῦ Παλαιολόγου (1328-1332) ὡς ἔχει αὐτὴν ὁ Γ. Χρυσοβέργης. «Ἐν τῷ οἰκοσήμῳ τούτῳ (προσενεγκέντι ἐν ἀντιγράφῳ ὑπὸ τοῦ πρεσβευτοῦ τῆς Ῥωσίας Λαζάνοφ τῷ ποτὲ γραμματεῖ τῆς ἐν Κωνσταντινουπόλει ἑλλ. πρεσβείας κ. Π. Ζάνω) παριστάνεται ἐπὶ κυκλοτεροῦς καὶ ἐρυθροῦ ἐδάφους διχότομος ἀετὸς μὲ ἐστεμένας τὰς κεφαλὰς, μεταξὺ δὲ τῶν φωινομένων αὐχένων ὑπάρχει κύκλος ἔχων ἐν τῷ κέντρῳ σταυρὸν μετὰ τοῦ ΙΣ. ΧΣ. NIKA., ὑπὸ δὲ τοὺς πόδας τοῦ ἀετοῦ κείται ἡ ὑπογραφὴ Ἀρδρόνικος Παλαιολόγος, ἡς ἡ πλοκὴ καὶ διάταξις τῶν γραμμάτων ἀποτελοῦσι σταυρόν. Εἰς ἑκάστην δὲ τῶν ὄρθων γωνίᾳ τοῦ παραλληλογράμμου ἐδάφους τοῦ στέμματος ὑπάρχει ἐστεμένος λέων ἔνορθούμενος ἐπὶ τῶν ὄπισθιῶν ποδῶν, κρατῶν τῷ ἑτέρῳ τῶν ἐμπροσθιῶν ποδῶν ῥομφαίαν καὶ ἐστραμμένος πρὸς τὸν τῆς συστοίχου προκειμένης ὁρίζοτίου γωνίας, περιορίζεται δὲ ὑπὸ τοξειδίους ταῖνιάς διεκνούμένης κανονικῶς μέχρι τῶν περιεχουσῶν τὴν γωνίαν πλευρῶν ἐκάστη δὲ τῶν ταῖνιῶν φέρει ἐπὶ πάσης τῆς ἐπιφανείας τῆς κεφαλαῖα στοιχεῖα (γράμματα) τοῦ τότε βυζαντίου ἦτοι μονήρη ἡ σύνδυση καὶ σύντρια, ἀτινακατ' ἐμὲ εἶναι ἀκρολεξίδες (initiale d'un mot) καὶ μόνος ὁ αὐτοκράτωρ ἵσως Ἀνδρόνικος ἐγίνωσκε τὸ ὅλον αὐτῶν συναξάριον (légende). Εἰκάζω δὲ ὅτι τὸ ἀπεικόνισμα τοῦτο εἴμην ἦτο σφραγίς, ἦτο τοῦ αὐτοκράτορος ἀσπίς».

Ἐκ τῆς ἀνωτέρω περιγραφῆς καταφαίνεται ὅτι πλὴν τοῦ ἀετοῦ, ὅστις εἴτε μονοκέφαλος ἢτο εἴτε δικέφαλος, εἴχεν οὕτως εἰπεῖν γενικώτερον χαρακτήρα ἐθνοσήμου, εἴχον ἐνίστε οἱ

1. Stacke, σελ. 647.

αὐτοκράτορες καὶ εἰδικώτερά τινα σύμβολα. Εἰς τὰ τοιάτα δὲ εἰδικώτερα σύμβολα πρέπει νὰ καταλέξωμεν καὶ τὰ περιώνυμα Β εἴτε τὰ πυρεκόβλα τῶν Παλαιολόγων¹.

«Ἡ Ἀννα, ἀδελφὴ τῆς Θεοφανοῦς, συζύγου τοῦ αὐτοκράτορος τῆς Γερμανίας Ὁθωνος, συζυγοθεῖσα τὸν ἡγεμόνα τῶν Ῥώσων Βλαδίμηρον τὸν ἐν Χερσῶνι βαπτισθέντα (988), μετέδωκεν εἰς τοὺς Ῥώσους τὸ αὐτοκρατορικὸν σύμβολον, τὸν μονοκέφαλον τότε ἀετὸν, κατὰ δὲ τὸ 1472, ὅτε ἡ Σοφία, θυγάτηρ τοῦ εἰς τὴν Ἰταλίαν καταφυγόντος δεσπότου τῆς Πελοποννήσου Θωμᾶ τοῦ Παλαιολόγου καὶ ἀνεψιὰ τοῦ τελευταίου αὐτοκράτορος Κωνσταντίου², ἐγένετο σύζυγος τοῦ μεγάλου δουκὸς τῆς Ῥωσίας Ἰβάνη ἡ Ἰωάννου Γ' τοῦ Βασιλείου³, εἰσήγαγεν αὐτὴν καὶ εἰς τὴν Ῥωσίαν ἀντὶ τοῦ ἀπὸ τῶν χρόνων τῆς Ἀννης μονοκέφαλου τὸν δικέφαλον ἀετὸν, ὅστις εἶναι μέχρι τοῦδε τὸ αὐτοκρατορικὸν τῆς Ῥωσσίας σύμβολον.

Πρὶν ἡ περιττώσωμεν τὴν ἴστορικὴν ταύτην σημειώσαν νομίζομεν ἀναγκαῖον νὰ ἀναφέρωμεν ὅτι ναὶ μὲν, καθ' ἂ καὶ ὁ μακαρίτης Χρυσοβέργης ἀναφέρει, εὐρίσκεται ὁ δικέφαλος ἀετὸς κεχαραγμένος πρῶτον μὲν ἐπὶ τῶν ἀργυρῶν νομισμάτων τῶν ἀρχόντων τῆς ἐν Γερμανίᾳ Γουέλδρας ἥδη κατὰ τὰ ἔτη 1229-71, ὅτε δηλ. οἱ ἀρχοντες ἐκεῖνοι ἐπιτλοφοροῦντο ἀκόμη κόπητες (διότι ἡ Γουέλδρα ἐγένετο δουκάτον μόνον τῷ 1339) καὶ πολὺ πρὶν ἡ παραλάβῃ τὸ σύμβολον ἐκεῖνο ἡ γερμανικὴ αὐτοκρατορία, ἐπειτα δὲ καὶ ἐπὶ τῶν τῆς Βορβάνδης (ιγ' καὶ ιδ' αἰώνα), ἀλλ' ὅτι ὅμως ἡκιστα φαίνεται πιθανὸν νὰ προηλθεν ὁ ἀετὸς ἐκεῖνος τῆς Γουέλδρας ἐκ τοῦ Βυζαντίου ἡ καθ' ὅλου ἐκ τῆς Ἀνατολῆς μετενεγκέντις κατὰ τοὺς σταυροφορούντος πολέμους. Ἀλλαχοῦ ἵσως πρέπει νὰ ζητηθῇ ἡ ἀρχή του.

Σ.Κ.Σ.

ΜΕΤΑΞΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ ΚΑΙ ΝΕΑΠΟΛΕΩΣ

«Rio Grande» ὠνομάζετο τὸ ἀτιμόπλοιον, καὶ τὸ ὄνομα ἡριούτεν εἰς τὸ πρᾶγμα, διότι ἦτο ἀληθῶς μέγα πλοῖον, τὸ μεγαλήτερον τῆς ἐταιρίας. Εἶχε φύσεις ἀργότερον τοῦ δέοντος εἰς Πειραιά, καὶ ὁ ἡλιας ἀνέτειλε πολὺ πρὶν παραλάβῃ τοὺς ἐξ Ἐλλάδος ἐπιβάτες, ἐνῷ,

1. Ἡ. περὶ τῶν πυρεκόβλων τούτων τὴν πραγματείαν τοῦ κ. Παύλου Λάζαρου ἐν τῷ «Παρνασσῷ» τμ. β., σελ. 396 ἐξ Ἀπεικόνισμα τῶν πυρεκόβλων Ἡ. ἐν τῇ σημαίᾳ τοῦ Μερκουρίου Ηπούα τῇ ἐκδυθείσῃ ἐν τοῖς «Ἐλληνικοῖς Ἀνεκόδοτοῖς» τοῦ κ. Σάλω τμ. ἀ., Ἀθήνησι (τύποις τοῦ Φ. τὸς) 1867. Ἡ. καὶ μινάργαρμα (ι.), τῶν Παλαιολόγων ἐν τῇ «Κωνσταντινουπόλει» τοῦ Σ. Βυζαντίου τμ. ἀ., σελ. 365.

2. Περὶ τῆς διασπορᾶς καὶ τοῦ τέλους τοῦ βασιλικοῦ γένους τῶν Παλαιολόγων Ἡ. Ζαμπελίου «Ἄσματα δημοτικὰ» κτλ. σελ. 577.